

# BURGENLAND MITTE

Die größte Monatszeitung  
aus dem Mittelburgenland

BOTE aus  
BUCKLIGER  
WELT

# Haus & Garten

04.-07. März '10

238. Ausgabe, März 2010

ARENA NOVA  
Wiener Neustadt

Osterr. Post AG/Postentgelt bar bezahlt, RM 99A744101, Verlagspostamt: 7350 Oberpullendorf, Di 2. März 2010

Gassthaus  
**Buchegger**  
Tiefenbach  
bei Krumbach  
**Mostschank**  
Fr 12. bis So 21. März 2010  
Seite 17

Frische Ideen  
für ein  
schönes  
Zuhause!

Werbung

## Ein Dream-Team im Schnee

Gerald Schinzel war mit seinen  
reinrassigen Siberian-  
Huskies immer  
vorn dabei.



Seite 45



Foto: © Gerald Schinzel

KOBERSDORF SPEZIAL  
VON SEITE 22-27

Seite 45

**Gaeer**  
ZAUN- u. TORSYSTEME

**NUTZE -25%  
FRÜHLINGSRABATT**

Seite 29



**MARKT ST. MARTIN:  
KUHSTALL-NASA  
FEIERT AM FR 5. MÄRZ  
DEN 8. GEBURTSTAG**

**SA 20.+SO 21. 3.: HAUSMESSE  
BEI SUZUKI THURNER  
IN PIRINGSDORF**

Siehe Rückseite



**STEFAN BLAGUSZ UND J. RENE RADOSTICS**

**VERNISSAGE  
KREBSLF & PLUTZER  
FR 5. MÄRZ, 19.<sup>30</sup>  
VINATRIUM DEUTSCHKREUTZ**

50 JAHRE  
**JOSKO**  
FENSTER & TÜREN



50 Jahre Josko, ein Jubiläum voller Highlights. Auf Freunde des natürlichen Wohnens warten heiße Fenster-Neuheiten:

**NEU! HOLZ/ALU-FENSTER TITAN 101.**

Hoher Wärmeschutz auf natürliche Art. Dafür stehen Titan 101 und Rubin 90 mit jeweils 90 Millimetern Holz. Eine starke, natürliche Front gegen Wind und Wetter. Das bringt hohe Stabilität und Spitzenwärmewerte bis zu U<sub>w</sub> 0,72. Ein weiterer Grund zur Freude: der neue vollverdeckte Beschlag Nanolock. Ihr Josko Partner weiß, wie Sie mit den Jubiläumsaktionen sparen.

Ihr Josko Partner:  
**FA. STEFAN SCHLÖGL**  
Bahnhofstraße 23, 7443 Rattersdorf  
Mobil 0676.39 46 100  
fenster.schloegl@aon.at www.iosko.at



# Hundepower aus Deutsch Gerisdorf

Mit seinen Siberian Huskies ist Gerald Schinzel Österreichs erfolgreichster Schlittenhundesportler

**3**x Europameister, 3 x Vizeeuropameister und mehrfacher österreichischer und burgenländischer Meister - Gerald Schinzel aus Deutsch Gerisdorf und seine 16 reinrassigen Siberian-Huskies sind ein Dream-Team.

Den hohen Level hält Gerald Schinzel mit seinen Hunden schon seit seinem ersten Rennen im Fadental bei Annaberg 1997. Seine Arbeit mit den Hunden führte ihn auch für drei Wochen zum Training mit Silvia Furtwängler nach Norwegen - der ersten europäischen Frau, die das schwerste Schlittenhunderennen der Welt, den Yukon Quest, gefiniert hat.

## Sieg als erster Österreicher beim Sedivackuv Longtrail in Tschechien

Als echtes heavy Rennen - über 4 Tage und 222 km - gilt das traditionelle Longtrail-Schlittenhunderennen im tschechischen Deste am Adlergebirge (orlických horach). In der Kategorie LTO mit 10 Hunden gewann Gerald Schinzel als erster Österreicher.

Dabei waren die Bedingungen alles andere als einfach, minus 21 Grad am ersten Tag und nach einem Wetterumschwung am zweiten Tag Schneesturm mit 150 km/h und starken Schneeverwehungen, Biwakieren unter diesen Bedingungen, Strecken mit stark ansteigenden enormen Höhenkilometern.

Dieser Sieg ist - wie die Siege davor - Ergebnis eines harten Trainings, der Wahl des richtigen Leithundes und einer guten Musher-Hunde Verbindung.

Die Hunde erzielen bei guten Bedingungen im Schnitt eine Geschwindigkeit von 12 km/h bei Long Trails, bei Sprints schaffen sie zwischen 20 bis 27 km/h.

Die dazu nötige Kondition

Foto: Gerald Schinzel



Gerald Schinzel mit seinen Doggies, dem hoffnungsvollen Nachwuchs seiner Siberian Huskies.

verschafft Gerald Schinzel sich und den Hunden beim Training - ob Sommer oder Winter - auch in seiner Heimat, in Deutsch Gerisdorf, das inzwischen zum Husky-Ort geworden ist: 32 Huskies stimmen jeden Morgen um 5:30 Uhr, wenn die Kirchen-

glocken läuten, ein Geheul an, das seinesgleichen sucht.

## Europameisterschafts-Rennen in Oravska Lesna/Sk... „Fairplay-Pokal für vorbildliches Verhalten“

Aufgrund eines massiven Föhnwindsturms und starken Regens von Freitag auf Samstag konnte in der Slowakei nur ein Durchgang gefahren werden, den Gerald Schinzel als Zweiter und damit als Vizeeuropameister abschloss. Eigentlich war er am Weg zum Sieg; als er ein abhanden gekommenes Hundeteam eines Musherkollegen aufhielt und auf die Übernahme wartete. Wegen dieses vorbildlichen Verhaltens erhielt Gerald Schinzel den „Fairplay-Pokal“.

## Vorankündigung

Vom 22. bis 24. Oktober 2010 findet in Deutsch Gerisdorf das 8. Internationale Schlittenhunde Wagenrennen des BSSC-Austria mit anschließender Trainingswoche statt.

Infos: [www.hundesport.at](http://www.hundesport.at)